

ତେରେମୁ ପଶୁମଣିଯ ଦାରି କାହିଁଲାରାଖିଦି. କେଳେଦ ନାଲ୍ଲୁ ଦିନଗାତିଦ ଦାରି କାହିଁମୁକ୍ତିଦ୍ୱାରା ପଶୁମଣିଯ ଆଗମନନ ସୁଳଭିରାଲିଲୁ. ମୁମ୍ବିନ କଥେଲ୍ଲୁ ପାତ୍ରକ୍ଷେତ୍ର ନୟାଯୁ ବଦିଗୁଣପ ଭରପାସ କୋଡ଼ିଲୁ ଅଳ୍ପ ଆଗମନକୁଣି କୁଣିଵନ୍ତୁ ଯୁଗଧାରି କାହିଁମୁ କୁଞ୍ଜବନିଗେ ହେବେନ ଦୃଶ୍ୟନୀୟମୁ ଅପ୍ରକ୍ଷୟବାଗି କେଇନିତି. ଆଦରେ ଅଦୁ ପଶୁମଣିଯ ଦ୍ଵାରାଯିତେ ଅନ୍ତରିଲି.

‘ಪದ್ನಾಭ, ನಾನು ಪಾರ್ವತಿ ಕಣಪ್ತ.
 ಮುದಿ ಬೈಫೇಸರ್ ಮೇದಲ ಹೆಂಡಿ.
 ಬೋಡಿಕವಾಗಿ ನಮ್ಮಿಟ್ಟರ ಮಣಿ ಅಜಗಜಾಂತರ
 ವೈಶ್ವಾಸ್ಯವಿರವಾಗ ಯಾಕವ್ವ ನಮ್ಮಿಟ್ಟರನ್ನು
 ಮದವೇ ಮಾಡಿಸಿದೆ. ಶಾಗಲೊ ಅಗಲೊ
 ಸಾಯಂವಂತಹ ಫೀಟಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಅವರ ಅಮೃತ ಆಸೆ
 ಶಾರೀರಸುವಧಕ್ಕಾಗಿ ನನ್ನ ಕೊರಳಿಗೆ ತಾಳಿ ಕಟ್ಟಿಸಿ,
 ನನ್ನ ಬಡಕನೇ ಬಳಿ ತೆಗೆದುಕೊಂಡೆ ನೀನು’.

ପାଦତମ୍ଭୁନ ଧୂନିଯଲ୍ଲ ଆକ୍ରିତ
ମୁଦୁଗ୍ରୀଦ୍ଵୀ ପଦନାଭନ ଅନୁଭବକେ
ବିନୁ. ‘ପାଯୁଷିନାଟୀ ନିନୁ ଚିକ୍କବନୁ. ନାନୁ
ମୋହମ୍ମେକୁଳନ୍ତି କଣିରେଇଲୁ. ଏକପଦନାଦାରୀ
ମାତାଦ୍ଵିଦ୍ଵିନି ଅଂତ ବେଶର ମାଦିକୋଳାଖ୍ବୀଦ.
ମୋହମ୍ମେକୁଳରୁ ମୁଦୁକନୀଗେ ଆ ପାପଦ
ମୁଦୁଗୀ ବେନ୍ଦୁହତ୍ତୁପାଞ୍ଚକ ଫୁନିଦାରି ତିରୁପୁ
କଥିଗେ କୋଟ୍ଟେ ସମ୍ମେଳନଦ ପାନଗୋଟିଏଇୟଲ୍ଲ
ମଧୁକେଶ୍ଵର ଅପରିଦଂ ବୁଦ୍ଧି ହେଉଥିଦରା ତୁ
ପ୍ରେସର୍‌ଗେ ତିଆଳିଲୁ. ଅପର ଏରଦରେ ମୁଦୁଚେ
ଦରଦୁଲଂ ଛିଲୁକେ ଏରଦୁ କିମ୍ବି ତୁମ୍ବି ନନ୍ଦନ୍ଦ
ବେଙ୍ଗଳୁରିନ ବିନ୍ଦୁ ହୃଦୀ ବିଟ୍ଟେ ନିନୁ. ଲପକେ
ନିନ୍ଦା କେଲାଶ ମୁଗିତୁ ଅଂତ ତିଳକୋଠେ. ଅଲ୍ଲି
ହୋଇ ମାଗ, ମୋହମ୍ମେକୁଳିଗେ ମୁଖ ହୋଇ
ତୈରିବେଳେକୁ ତୁ ମୁଦୁକି ଅଂତ ଶ୍ରୀରାମନା
ଯୋଜନେ ବରଲିଲୁ ନିନ୍ଗ. ନାନୀମୁକ୍ତ ମଗନ
ମୁନୀଗ ମୋଗଦ ତୁ ବେଙ୍ଗଳୁରିନ ବିଦିଗଭଲ୍ଲି
ଅଲ୍ଲିତିଦ୍ଵିନି. ନିନ୍ଦା ମୁଂଦିନ କଥେଯିଲ୍ଲାଦରା
ନନ୍ଦଗୋଠ ଦାରି ତୋରିମୁ. ଇଲ୍ଲିଦିଦ୍ଧରେ ତୁ
ମୁଦୁକ ଶାପକେ ନିନ୍ଦା ବିଲିଯାଗି’.

ಇಷ್ಟ ಹೇಗೆ ಪಾರ್ವತಮ್ಯ ಗೊಳೋ ಎಂದು
ಅಲ್ಲಿಲಾರಂಭಿಸಿದ್ದರು. ಒಂದು ಕ್ಷಣಿ ಪಡ್ಡನಾಭನಿಗೆ
ದಿಕ್ಕು ತೋಚಿದಂತಾಗಿ ತೆರೆದಿಟ್ಟಿದ್ದ ಪ್ರಸ್ತುತವನ್ನು
ಮುಸ್ಕಿ ಮಂಚದ ಮೂಲೆ ಏಸಿದ್ದ. ಬಾರೆದ ಒಂದೇ
ಒಂದು ಕಥೆಯ ಪಾತ್ರಗಳು ಹಿಗೆ ತನ್ನನ್ನ
ಕಾಡುತ್ತಿರುವಾಗ ಇನ್ನು ಹತ್ತಾರು ಕಥೆಗಳನ್ನು
ಬರೆದ ಕಥೆಗಳಾರ ಸ್ಥಿತಿ ಏನಾಗಿರಬಹುದು?
ಯೋಚಿಸಿ ಹಣ್ಣಾದ. ಪಾರ್ವತಮ್ಯನು ಅಳು ನಿತ್ಯ
ಗಾಢ ವೋನ್ವೋಂದು ಇಡೀ ಕೋಣೆಯನ್ನು
ಆಪರಿಸಿದಂತಾಗಿ ಪದನಾಬ ನಿದೀಗೆ ಜಾರಿದ.

* * *

ಕಥಾ ಕಮ್ಮಟದಲ್ಲಿ ತನ್ನ ಸಂಕಟಕ್ಕೆ ಪರಿಹಾರ
ದೊರೆಯಿಬಹುದೆಂದು ಪದ್ಧನಾಭ ಧಾರಾವಾಡಕ್ಕೆ
ಬಂದಿದ್ದ ಕೆಲವು ಪ್ರಕಾಶಕು ಜೋಗ್ಗಾಡಿ
ಅಯೋಜಿಸಿದ್ದ ಕಥಾಕಮ್ಮಟಕ್ಕೆ ಹಿರಿಯ ಕಂಘಾರ
ಕಾಮಾ ಮುಖ್ಯ ಅತಿಥಿಯಾಗಿ ಆಗಮಿಸಿದ್ದರು.
ಕಾಳಿಪ್ಪ ಮೂಲಿಮನ ಎಂದಿದ್ದ ತಮ್ಮ ಹೆಸರನು



କାମୂଳ ଏଠିଦୁ ତୁଳନିକୀଳିବା ପାଇଁଥିଲେ
କ୍ଷେତ୍ରଦିଲ୍ଲି ପୁଣିଧରାଗିଦିରୁ. ତା ହେସରୁ
ବଦଲାବାନୀଟିଲ୍ଲି ସୁକୃତଙ୍କରନେଇ କଥ୍ରେଗାରୀ
ଆଲ୍ପଟାର୍କ୍ କାମୂଳ ପ୍ରଭାବାଳିଗେ ଆପରାଦ
ଛଳଗାଗିଦ୍ଧି ଏହି କାଣିତିକ୍ଷେ. ମୁଣ୍ଡୋଇଦୁ
ଦିନ କମ୍ବାନ ଏତ୍ତିର୍କେରଚେଳିଦୁ ମନ୍ଦିରନାଲ୍ଲେ
ମଂଦିଗେ ନିଶ୍ଚିକ୍ଷିଦ୍ଧ କାଳପ୍ରତ୍ୟ ମୂଲିମନି ତମ୍ଭେ
ହେସରନ୍ତୁ କାମୂଳ ଏଠିଦୁ ବଦଲିକୀଳିଦିରୁ.

అమ్మలు కూడా ఉన్నాయి
బోఇనద ఫేలే అవహోందిగి వేయకై కావాలు
మాతనాదలు ప్రయుక్తిసిద్ధాదరు, అవరను
సుత్తువరిద జనసంచణియిందిగి సమీతిసలు
ఏఫలనాద. తిరి సమీపదల్లి యువతియరు
ఇద్దధు గమనస్తే బింతు. సంభావశేయ నడువు
ఆగాగ అవర కే కేన్నె సపరుత్తి ద్వ కామూ
అపాదభూతియంతే పద్మాభసీ కాణిసిదరు
తన్న కథయ బదిరినాథరన్న ఇప్పుందు
ముదిచపలక్ష్మిజనల్లి ఎందు తన్నష్టే తాను
మానిగే కొన్నాదాన తెందుగే లింగ

ରାତ୍ରି ପାନଗୋଟୀରେ ଯଲ୍ଲି ଜନଜଙ୍ଗଳେ କଢିମେ ଜାତୁ. ଆଗେ ହଲପରୁ ଅମଲେଖିକୋଣଦେ ଅଶ୍ଵବନ୍ଧୁବାଦ ସଂଭାଷଣେ ଯଲ୍ଲି ତୋଡ଼ିଦ୍ଦରୁ କାମୁଳ ଦୂରର ଛେଲ୍ଲାନ୍ତି ରମ୍ବା ହିସ୍ରୁତ ଚଂକିଯାଗି କୁଞ୍ଜିଦ୍ଦରୁ. ପାନଗୋଟୀରୁ ଯୁଵତିଯିର ଗୈରିକାଜର କାମୁଳ ଅପରାଲ୍ଲ ବେଶର ମୁଦିଶି ଜନଜଙ୍ଗଳୀଲିଏ ଦୂରବଂଦୁ ଫଳିତିଦ୍ଦରୁ. ଐତେ ସମ୍ବୟବେଳେ ପଦନାଭ ହେଉଥିର ପରିଚଯିଲିକୋଣେ

ಅವರೆದುರು ತನ್ನ ಸಂಕಟ ತೋಡಿಕೊಂಡ.

ಪದ್ನಾಭನ ಮುಖವನ್ನು ದಿಟ್ಟಿಸಿ ನೋಡುತ್ತ ಮಾತಿಗಾರಂಭಿಸಿದ ಕಾಮೂ ಕುಡಿದ ಅಮಲಿನಲ್ಲಿ ಬೆಕ್ಕಲಾಗುತ್ತೇವಿದರು.

‘ನೀವು ಪಾತ್ರಗಳನ್ನು ಭಾಳ ಮನಸ್ಸಿಗಿ
ಹಚೆಗೊಂಡಿರಿ ಅಂತ ಕಾಣಿತದ. ಎವ್ವಾದರೂ
ಅವು ನಿಮ್ಮ ಕಲ್ಪನಾದಾಗ ಕೇತ್ತಿದ ಪಾತ್ರಗಳು.
ನೀವು ಕಲ್ಪನಾ ಮಾಡಿ ಕಿಡಿ ಬರಿದಿರಿ. ಕಿಡಿ ಮಾಡಿನಿ.
ಮನಸ್ಸಿಗಿ ಭಾಳ ಟ್ಲೆಯೇ ಅನಿಸಿತು. ನಾನು
ನೋಡಿ, ನನ್ನ ಒಹಳ್ಳಮ್ಮೆ ಕಥಿಗಳಲ್ಲಿ ನೋಡಿದ,
ಕೇಳಿದ ಸಂಗಠಿತನ್ನು ಹಾಗೇ ನೇರವಾಗಿ
ಕಥಿಯಾಗಿಸ್ತಿನೀ. ಕೆಲವೊಂದು ಸಲ ಹೆಸರುಗಳು
ಸಹ ನೈಜವಾಗೇ ಇಟ್ಟಿನಿ. ಕಥಿ ಪ್ರಕಟ ಆದ ಮೂಲ
ಯಾವ ಪಾತ್ರಕ್ಕ ಏನು ಗತಿ ಪ್ರಾಪ್ತಾಯ್ದು ಅಂತ
ನಾನಂತಹ ತಲಿ ಕಡಿಸಿಕೊಲ್ಲಿತ್ತಿ ಹೋಗಿಲ್ಲ. ಹೀಗಂ
ನಿಮ್ಮಾಗ ತಲಿ ಕಡಿಸಿಕೊಂಡು ಕುಟಿದ್ದರ ನೂರು
ಕಥಿಗಳನ್ನು ಬರಿಲ್ಲಿ ಆಗಿತ್ತೇನು ನನಗ್.

ಮಾತಿಗೆ ಬಂದಿಟ್ವು ವಿರಾಮ ಕೊಟ್ಟು ವಿರಾಮ
ಗುಟ್ಟಕು ರಮ್ಮೆ ಹಿಲಿದ ಕಾಮೂ ಯಾವುದೋ
ನೆನಸ್ಸಿನಲ್ಲಿ ಕಳ್ಳಿದ್ದೂರ್ಬಂಧ ಪದ್ಧನಾಭ ಅವರ
ಮುಂದಿನ ಮಾತಿಗಿ ಕಾದು ಪುತ್ತಿ.

‘ಹಾಂ, ನಿಮ್ಮ ಪ್ರಕಾರ ವಸುಮತಿ ಮತ್ತು
ಪಾರ್ವತಮ್ಮ ಬಂದು ನಿಮ್ಮನ್ನು ಮಾತಾಡಿಸ್ಯಾರ.
ಅದರ ಕಳಿ ಕೆಂಡು ಪಾತ್ರ ಬದರಿನಾಥರು ಬಂದಿಲ್ಲ.
ಯಾಕ ವಿಚಾರ ಮಾಡಿರು. ಸರಳ ಅದಾ.
ಯಾಕಂದರ, ಕಧಿನಲ್ಲಿ ನಿವು ಬದರಿನಾಥರನ್ನು
ಆತ್ಮಹತ್ಯೆಗೆ ಒಳಗಾಗಿಸಿರಿ. ಅದಂದರ ಅವರು
ಸತ್ಯ ಹೋಗ್ನಾರ. ಸತ್ಯ ಹೋದ ಪಾತ್ರ ಮತ್ತು
ಜೀವಂತವಾಗಿ ಏದುರು ಹ್ಯಾಂ ಬರತ್ತದ. ಅದಕ್ಕೆ
ಮುಂದಿನ ನಿಮ್ಮ ಕಧಿನಾಗ ವಸುಮತಿ ಮತ್ತು
ಪಾರ್ವತಮ್ಮ ಇಖರನ್ನು ಸಾಯಿಬಿಡಿರಿ.
ಇದೊಂದೆ ನಿಮ್ಮ ಸಂಕಟಕ್ಕ ಇರುವ ಪರಿಹಾರ್.

ಇಪ್ಪು ಹೇಳಿದವರೆ ಕಾಮೂ ಎದ್ದು ತೂರಾಡುತ್ತ
ತಮ್ಮ ಕೋಟೆಯತ್ತ ಹೆಚ್ಚೆ ಹಾಕಿದರು. ಪದ್ದನಾಭ
ತನ್ನ ಕೋಟೆ ಸೇರಿ ನಾಳೆ ಉರಿಗೆ ಮರಳಲು ಸಿದ್ಧತೆ
ಮಾಡತ್ತೊಡಗಿದ.

* * *

ತನ್ನ ಮೊದಲ ಕಥೆಯಲ್ಲಿ ಬದುಕಿರುವ
ಪಾತ್ರಗಳನ್ನು ಸಾಯಿಸಲು ಪದ್ಧನಾಭ ಎರಡನೇ
ಕಥ ಬರೆಯಲು ಹುಳಿತಿದ್ದು. ಎಮ್ಮೆ ಯೋಚಿಸಿದರೂ
ಕಥೆಯ ಮೊದಲ ಸಾಲು ಹುಳಿಯದೆ ಕಂಗಾಲಾದ.
ಯೋಚಿ ಯೋಚಿ ಹೈರಾಣಾದ. ಅಪ್ಪರಲ್ಲೆ
ಕೋಟೆಯಲ್ಲಿ ಪಿಸುದ್ದನಿಗಳು ಕೇಳಿಸಿದಂತಾಗಿ
ದೃಷ್ಟಿಯನ್ನು ಎಡ ಬಲ ಹೇರಳಿಸಿದವನ ಕಟ್ಟಗೆ
ಮೂರು ಮನುಷ್ಯಕ್ಕಿಗಳು ತನ್ನ ಸುತ್ತಲೂ
ಕುಶೆಯುತ್ತಿರುವುದು ಕಾಣಿತು. ಇಬ್ಬರನ್ನು
ವಸುಮತಿ ಮತ್ತು ಪಾರವತಮ್ಮ ಎಂದು ಬೇಗನೆ
ಗುರುತಿಸಿದ. ಮೂರನೇ ಮನುಷ್ಯಕ್ಕಿರುವನ್ನು
ತೀಕ್ಷ್ಣವಾಗಿ ದೃಷ್ಟಿಸಿದವನಿಗೆ ಅದು ಬದರಿನಾಥರ
ಪ್ರೇತಾತ್ಮ ಎಂದಿರಿವಾಯಿತು. ಸಾಯಿಸಿದ ಪಾತ್ರ
ಕೂಡ ಪೈತಾವಾಗಿ ತನ್ನೆದುರು ಕುಶೆಯುತ್ತಿರುವುದು
ಕಂಡು ಪದ್ಧನಾಭ ದಂಗಾದ.

ಪ್ರತಿಕ್ರಿಯೆ: feedback@sudha.co.in